

ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

Walther-Werke
Ferdinand Walther GmbH
Ramsener Straße 6
67304 Eisenberg
Germany

ist berechtigt, für ihr Produkt /
is authorized to use for their product

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket-outlet, industrial purpose

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen
für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen /
the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.



Geprüft und zertifiziert nach /
Tested and certified according to

DIN EN 60309-1 (VDE 0623-1):2013-02; EN 60309-1:1999 + A1:2007 + A2:2012

DIN EN 60309-1 (VDE 0623-1 Berichtigung 1):2014-12 Berichtigung 1

DIN EN 60309-2 (VDE 0623-2):2013-01; EN 60309-2:1999 + A1:2007 + A2:2012



Aktenzeichen: 247000-1530-0139 / 293835

File ref.:

Ausweis-Nr. 40049062

Blatt 1

Certificate No.

Page

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /
further conditions see overleaf and following pages

Offenbach, 2018-10-26

(letzte Änderung / updated 2022-03-29)

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Zertifizierungsstelle / Certification

M. Ackermann

VDE Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:
VDE certificates are valid only when published on:

<http://www.vde.com/zertifikat>
<http://www.vde.com/certificate>

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*
Walther-Werke Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg

Aktenzeichen / *File ref.*

247000-1530-0139 / 293835 / TL3 / RHZ

letzte Änderung / *updated*

2022-03-29

Datum / *Date*

2018-10-26

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062.

Steckdose, industrielle Anwendung Socket-outlet, industrial purpose

Typ(en) / *Type(s)*

CEE Neo 3x16A - Series

CEE Neo 4x16A - Series

CEE Neo 5x16A - Series

Bemessungsstrom
Rated current

16 A

Schutzart
Degree of protection

IP54

Warenzeicheninhaber
Trademark holder

Walther-Werke Ferdinand Walther GmbH

Weitere Angaben siehe Anlage
Further information see appendix

200 vom 2022-03-29
200 dated 2022-03-29

Dieser Zeichengenehmigungs-Ausweis bildet eine Grundlage für die EG-Konformitätserklärung und CE-Kennzeichnung durch den Hersteller oder dessen Bevollmächtigten und bescheinigt die Konformität mit den grundlegenden Schutzanforderungen der **EG-Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU**.

*This Marks Approval is a basis for the EC Declaration of Conformity and the CE Marking by the manufacturer or his agent and proves the conformity with the essential safety requirements of the **EC Low-Voltage Directive 2014/35/EU**.*

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Beiblatt /
Certificate No. Supplement
40049062

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*
Walther-Werke Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg

Aktenzeichen / *File ref.*

247000-1530-0139 / 293835 / TL3 / RHZ

letzte Änderung / *updated*

2022-03-29

Datum / *Date*

2018-10-26

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.
This supplement is part of the Certificate No. 40049062.

Steckdose, industrielle Anwendung Socket-outlet, industrial purpose

Fertigungsstätte(n)
Place(s) of manufacture

Referenz/*Reference*
30006703

Walther-Werke
Ferdinand Walther GmbH
Ramsener Straße 6
67304 Eisenberg

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*
Walther-Werke Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg

Aktenzeichen / *File ref.*

247000-1530-0139 / 293835 / TL3 / RHZ

letzte Änderung / *updated*

2022-03-29

Datum / *Date*

2018-10-26

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062.

Genehmigung zum Benutzen des auf Seite 1 abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichens des VDE:

Grundlage für die Benutzung sind die Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) der VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH (www.vde.com\AGB-Institut). Das Recht zur Benutzung erstreckt sich nur auf die bezeichnete Firma mit den genannten Fertigungsstätten und die oben aufgeführten Produkte mit den zugeordneten Bezeichnungen. Die Fertigungsstätte muss so eingerichtet sein, dass eine gleichmäßige Herstellung der geprüften und zertifizierten Ausführung gewährleistet ist.

Die Genehmigung ist so lange gültig wie die VDE-Bestimmungen gelten, die der Zertifizierung zugrunde gelegen haben, sofern sie nicht auf Grund anderer Bedingungen aus der VDE Prüf- und Zertifizierungsordnung (PM102) zurückgezogen werden muss.

Der Gültigkeitszeitraum einer VDE-GS-Zeichengenehmigung kann auf Antrag verlängert werden. Bei gesetzlichen und / oder normativen Änderungen kann die VDE-GS-Zeichengenehmigung ihre Gültigkeit zu einem früheren als dem angegebenen Datum verlieren.

Produkte, die das Biozid Dimethylfumarat (DMF) enthalten, dürfen gemäß der Kommissionsentscheidung 2009/251/EG nicht mehr in den Verkehr gebracht oder auf dem Markt bereitgestellt werden.

Der VDE-Zeichengenehmigungsausweis wird ausschließlich auf der ersten Seite unterzeichnet.

Approval to use the legally protected Mark of the VDE as shown on the first page:

Basis for the use are the general terms and conditions of the VDE Testing and Certification Institute (www.vde.com\terms-institute). The right to use the mark is granted only to the mentioned company with the named places of manufacture and the listed products with the related type references. The place of manufacture shall be equipped in a way that a constant manufacturing of the certified construction is assured.

The approval is valid as long as the VDE specifications are in force, on which the certification is based on, unless it is withdrawn according to the VDE Testing and Certification Procedure (PM102E).

The validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be prolonged on request. In case of changes in legal and / or normative requirements, the validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be shortened.

Products containing the biocide dimethylfumarate (DMF) may not be marketed or made available on the EC market according to the Commission Decision 2009/251/EC.

The approval is solely signed on the first page.

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW110302SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110302CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110304SK	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110304CC	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110306SK	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110306CC	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110307SK	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110307CC	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110309SK	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110309CC	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110310SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110310CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110312SK	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110312CC	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110302SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110302CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110304SN	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110304CN	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110306SN	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110306CN	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110307SN	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW110307CN	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110309SN	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110309CN	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110310SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110310CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110312SN	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110312CN	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110402CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110403CC	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110404CC	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110405CC	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110406CC	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110407CC	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110409CC	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110410CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110411CC	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110412CC	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110402CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110403CN	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110404CN	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110405CN	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW110406CN	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110407CN	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110409CN	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110410CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110411CN	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110412CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110502SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110502CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110503SK	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110503CC	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110504SK	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110504CC	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110505SK	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110505CC	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110506SK	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110506CC	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110507SK	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110507CC	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110508SK	16	1000	1000V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110509SK	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110509CC	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walthor-Werke, Ferdinand Walthor GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW110510SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110510CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110511SK	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110511CC	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110512SK	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW110512CC	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW110502SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110502CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110503SN	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110503CN	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110504SN	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110504CN	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110505SN	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110505CN	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110506SN	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110506CN	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110507SN	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110507CN	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110508SN	16	1000	1000V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110509SN	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110509CN	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW110510SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110510CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110511SN	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110511CN	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW110512SN	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW110512CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111302SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111302CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11130201	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111304SK	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111304CC	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11130401	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111306SK	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111306CC	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11130601	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111307SK	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111307CC	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11130701	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111309SK	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111309CC	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11130901	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW111310SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111310CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11131001	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111312SK	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111312CC	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11131201	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111302SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111302CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111304SN	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111304CN	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111306SN	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111306CN	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111307SN	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111307CN	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111309SN	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111309CN	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111310SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111310CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111312SN	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111312CN	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111402CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW111403CC	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW111404CC	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW111405CC	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW111406CC	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW111407CC	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW111409CC	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW111410CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW111411CC	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW111412CC	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW111402CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111403CN	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111404CN	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111405CN	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111406CN	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111407CN	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111409CN	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111410CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111411CN	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111412CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW11150201	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111502SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walthor-Werke, Ferdinand Walthor GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW111502CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11150301	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111503SK	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111503CC	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11150401	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111504SK	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111504CC	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11150501	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111505SK	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111505CC	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11150601	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111506SK	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111506CC	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11150701	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111507SK	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111507CC	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW111508SK	16	1000	1000V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW11150901	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111509SK	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111509CC	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11151001	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW111510SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111510CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11151101	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111511SK	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111511CC	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW11151201	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	5)
FW111512SK	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW111512CC	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW111502SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111502CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111503SN	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111503CN	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111504SN	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111504CN	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111505SN	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111505CN	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111506SN	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111506CN	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111507SN	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111507CN	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111509SN	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW111509CN	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111510SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111510CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111511SN	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111511CN	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW111512SN	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW111512CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410302SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410302CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410302SA	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410302CA	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410304SK	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410304CC	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410304SA	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410304CA	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410306SK	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410306CC	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410306SA	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410306CA	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410307SK	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410307CC	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW410307SA	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410307CA	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410309SK	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410309CC	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410309SA	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410309CA	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410310SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410310CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410310SA	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410310CA	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410312SK	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410312CC	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410312SA	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410312CA	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410302SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410302CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410304SN	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410304CN	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410306SN	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410306CN	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410307SN	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW410307CN	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410309SN	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410309CN	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410310SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410310CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410312SN	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410312CN	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410402CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410402CA	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410403CC	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410403CA	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410404CC	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410404CA	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410405CC	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410405CA	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410406CC	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410406CA	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410407CC	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410407CA	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410409CC	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410409CA	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW410410CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410410CA	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410411CC	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410411CA	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410412CC	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410412CA	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410402CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410403CN	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410404CN	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410405CN	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410406CN	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410407CN	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410409CN	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410410CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410411CN	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410412CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410502SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410502CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410502SA	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410502CA	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410503SK	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW410503CC	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410503SA	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410503CA	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410504SK	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410504CC	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410504SA	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410504CA	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410505SK	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410505CC	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410505SA	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410505CA	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410506SK	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410506CC	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410506SA	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410506CA	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410507SK	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410507CC	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410507SA	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410507CA	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410508SK	16	1000	1000V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410508SA	16	1000	1000V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW410509SK	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410509CC	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410509SA	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410509CA	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410510SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410510CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410510SA	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410510CA	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410511SK	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410511CC	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410511SA	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410511CA	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410512SK	16	1000	Nach Trennrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW410512CC	16	690	Nach Trennrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW410512SA	16	1000	Nach Trennrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW410512CA	16	690	Nach Trennrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW410502SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410502CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410503SN	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410503CN	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410504SN	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW410504CN	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410505SN	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410505CN	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410506SN	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410506CN	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410507SN	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410507CN	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410508SN	16	1000	1000V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410509SN	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410509CN	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410510SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410510CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410511SN	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410511CN	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW410512SN	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW410512CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411402CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411402CA	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411403CC	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411403CA	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411404CC	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW411404CA	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411405CC	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411405CA	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411406CC	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411406CA	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411407CC	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411407CA	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411409CC	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411409CA	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411410CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411410CA	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411411CC	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411411CA	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411412CC	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411412CA	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411402CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411403CN	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411404CN	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411405CN	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411406CN	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411407CN	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW411409CN	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411410CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411411CN	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411412CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411502SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW411502CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411502SA	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW411502CA	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411503SK	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW411503CC	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411503SA	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW411503CA	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411504SK	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW411504CC	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411504SA	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW411504CA	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411505SK	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW411505CC	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411505SA	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW411505CA	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411506SK	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW411506CC	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411506SA	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW411506CA	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411507SK	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW411507CC	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411507SA	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW411507CA	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411508SK	16	1000	1000V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW411508SA	16	1000	1000V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW411509SK	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW411509CC	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411509SA	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW411509CA	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411510SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW411510CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411510SA	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW411510CA	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411511SK	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW411511CC	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411511SA	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW411511CA	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walthor-Werke, Ferdinand Walthor GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW411512SK	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW411512CC	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW411512SA	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW411512CA	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW411502SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW411502CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411503SN	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW411503CN	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411504SN	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW411504CN	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411505SN	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW411505CN	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411506SN	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW411506CN	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411507SN	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW411507CN	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411508SN	16	1000	1000V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW411509SN	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW411509CN	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411510SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW411510CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW411511SN	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW411511CN	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW411512SN	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW411512CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW412302SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW412302CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW412302SA	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW412302CA	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW412304SK	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW412304CC	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW412304SA	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW412304CA	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW412306SK	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW412306CC	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW412306SA	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW412306CA	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW412307SK	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW412307CC	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW412307SA	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW412307CA	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW412309SK	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW412309CC	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW412309SA	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW412309CA	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW412310SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW412310CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW412310SA	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW412310CA	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW412312SK	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW412312CC	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW412312SA	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW412312CA	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW412302SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW412302CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW412304SN	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW412304CN	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW412306SN	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW412306CN	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW412307SN	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW412307CN	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW412309SN	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW412309CN	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW412310SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW412310CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW412312SN	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW412312CN	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510302SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510302CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510302SA	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510302CA	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510304SK	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510304CC	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510304SA	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510304CA	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510306SK	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510306CC	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510306SA	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510306CA	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510307SK	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510307CC	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510307SA	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510307CA	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510309SK	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW510309CC	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510309SA	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510309CA	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510310SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510310CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510310SA	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510310CA	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510312SK	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510312CC	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510312SA	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510312CA	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510302SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW510302CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510304SN	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW510304CN	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510306SN	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW510306CN	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510307SN	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW510307CN	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510309SN	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW510309CN	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW510310SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW510310CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510312SN	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW510312CN	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510402CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510402CA	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510403CC	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510403CA	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510404CC	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510404CA	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510405CC	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510405CA	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510406CC	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510406CA	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510407CC	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510407CA	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510409CC	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510409CA	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510410CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510410CA	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510411CC	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW510411CA	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510412CC	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510412CA	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510402CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510403CN	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510404CN	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510405CN	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510406CN	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510407CN	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510409CN	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510410CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510411CN	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510412CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW510502SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510502CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510502SA	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510502CA	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510503SK	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510503CC	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510503SA	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510503CA	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Aktenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW510504SK	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510504CC	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510504SA	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510504CA	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510505SK	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510505CC	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510505SA	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510505CA	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510506SK	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510506CC	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510506SA	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510506CA	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510507SK	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510507CC	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510507SA	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510507CA	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510508SK	16	1000	1000V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510508SA	16	1000	1000V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510509SK	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510509CC	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510509SA	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walthor-Werke, Ferdinand Walthor GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW510509CA	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510510SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510510CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510510SA	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510510CA	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510511SK	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510511CC	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510511SA	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510511CA	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510512SK	16	1000	Nach Trennrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510512CC	16	690	Nach Trennrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510512SA	16	1000	Nach Trennrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW510512CA	16	690	Nach Trennrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW510502SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510502CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510503SN	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510503CN	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510504SN	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510504CN	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510505SN	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510505CN	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walthor-Werke, Ferdinand Walthor GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW510506SN	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510506CN	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510507SN	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510507CN	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510509SN	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510509CN	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510510SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510510CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510511SN	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510511CN	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW510512SN	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW510512CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512302SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512302CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512302SA	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512302CA	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512304SK	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512304CC	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512304SA	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512304CA	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512306SK	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walthor-Werke, Ferdinand Walthor GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW512306CC	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512306SA	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512306CA	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512307SK	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512307CC	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512307SA	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512307CA	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512309SK	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512309CC	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512309SA	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512309CA	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512310SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512310CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512310SA	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512310CA	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512312SK	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512312CC	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512312SA	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512312CA	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512302SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512302CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW512304SN	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512304CN	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512306SN	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512306CN	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512307SN	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512307CN	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512309SN	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512309CN	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512310SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512310CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512312SN	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512312CN	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512402CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512402CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512402CA	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512403CC	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512403CN	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512403CA	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512404CC	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512404CN	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512404CA	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW512405CC	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512405CN	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512405CA	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512406CC	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512406CN	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512406CA	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512407CC	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512407CN	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512407CA	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512409CC	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512409CN	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512409CA	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512410CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512410CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512410CA	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512411CC	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512411CN	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512411CA	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512412CC	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512412CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512412CA	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walthor-Werke, Ferdinand Walthor GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW512502SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512502CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512502SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512502CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512502SA	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512502CA	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512503SK	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512503CC	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512503SN	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512503CN	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512503SA	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512503CA	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512504SK	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512504CC	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512504SN	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512504CN	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512504SA	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512504CA	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512505SK	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512505CC	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512505SN	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walthor-Werke, Ferdinand Walthor GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW512505CN	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512505SA	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512505CA	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512506SK	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512506CC	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512506SN	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512506CN	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512506SA	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512506CA	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512507SK	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512507CC	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512507SN	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512507CN	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512507SA	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512507CA	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512509SK	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512509CC	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512509SN	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512509CN	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512509SA	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512509CA	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW512510SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512510CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512510SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512510CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512510SA	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512510CA	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512511SK	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512511CC	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512511SN	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512511CN	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512511SA	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512511CA	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512512SK	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512512CC	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512512SN	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW512512CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW512512SA	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512512CA	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513302SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512302CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513302SA	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walthor-Werke, Ferdinand Walthor GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW512302CA	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512304SK	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512304CC	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512304SA	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512304CA	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512306SK	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512306CC	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512306SA	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512306CA	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512307SK	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512307CC	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512307SA	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512307CA	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512309SK	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512309CC	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512309SA	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512309CA	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW512310SK	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512310CC	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512310SA	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512310CA	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW512312SK	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW512312CC	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW512312SA	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW512312CA	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513302SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513302CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513304SN	16	1000	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513304CN	16	690	100V – 130V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513306SN	16	1000	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513306CN	16	690	200V – 250V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513307SN	16	1000	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513307CN	16	690	480V – 500V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513309SN	16	1000	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513309CN	16	690	380V – 415V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513310SN	16	1000	>50V	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513310CN	16	690	>50V	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513312SN	16	1000	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513312CN	16	690	Nach Trenntrafo	2P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513402CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513402CA	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513403CC	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW513403CA	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513404CC	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513404CA	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513405CC	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513405CA	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513406CC	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513406CA	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513407CC	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513407CA	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513409CC	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513409CA	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513410CC	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513410CA	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513411CC	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513411CA	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513412CC	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513412CA	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513402CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513403CN	16	690	380V – 440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513404CN	16	690	100V – 130V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513405CN	16	690	600V – 690V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW513406CN	16	690	380V – 415V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513407CN	16	690	480V – 500V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513409CN	16	690	200V – 250V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513410CN	16	690	>50V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513411CN	16	690	440V~	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513412CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513502SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW513502CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513502SA	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW513502CA	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513503SK	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW513503CC	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513503SA	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW513503CA	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513504SK	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW513504CC	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513504SA	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW513504CA	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513505SK	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW513505CC	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513505SA	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW513505CA	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513506SK	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW513506CC	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513506SA	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW513506CA	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513507SK	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW513507CC	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513507SA	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW513507CA	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513509SK	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW513509CC	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513509SA	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW513509CA	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513510SK	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW513510CC	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513510SA	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW513510CA	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513511SK	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW513511CC	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513511SA	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW513511CA	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Walther-Werke, Ferdinand Walther GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / Rubric

341

Atenzeichen / File ref.

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / updated

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / Date

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW513512SK	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	-
FW513512CC	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	-
FW513512SA	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	7)
FW513512CA	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	7)
FW513502SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513502CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513503SN	16	1000	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513503CN	16	690	224/380V - 250/440V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513504SN	16	1000	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513504CN	16	690	57/100 - 75/130V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513505SN	16	1000	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513505CN	16	690	347/600 - 400/690V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513506SN	16	1000	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513506CN	16	690	200/346-240/415V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513507SN	16	1000	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513507CN	16	690	277/408 - 288/500V ~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513509SN	16	1000	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513509CN	16	690	120/208-144/250V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513510SN	16	1000	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513510CN	16	690	>50V	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513511SN	16	1000	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Walthor-Werke, Ferdinand Walthor GmbH, Ramsener Straße 6, 67304 Eisenberg, Germany

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40049062 .

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40049062

Rubrik / *Rubric*

341

Aktenzeichen / *File ref.*

247000-1530-0139/313747/TL3/RHZ

Ausweis-Nr. /
Certificate No.

40049062

letzte Änderung / *updated*

2024-02-28

Anlage /
Appendix

200

Datum / *Date*

2018-10-26

Steckdose, industrielle Anwendung
Socket outlet, industrial purpose

Serie:
Series:

FW11xyzzuu; FW41xyzzuu; FW51xyzzuu

Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Schraubklemmen Screw-Type terminals	Schraubenlose Klemmen Screwless-type terminals	Schneidklemmstellen Insulation piercing terminals	Sonstige Angaben Other details
FW513511CN	16	690	250/440V~	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)
FW513512SN	16	1000	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	x	-	-	4)
FW513512CN	16	690	Nach Trenntrafo	3P+N+PE	54	x	-	-	-	x	-	4)

Sonstige Angaben:

Other details:

4) mit vernickelten Kontakten / *with nickel-plated contacts*

5) mit zusätzlicher Klemme (5-polig) / *with additional terminal (5-poles)*

6) mit Schutzkontaktsteckdose / *with isolated ground receptacle*

7) abschließbar / *lockable*

